

المعاهدة الدولية

بشأن الموارد الوراثية النباتية
للأغذية والزراعة



منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة



القرار 2015/8

تقديم التوجيهات في مجال السياسات إلى الصندوق العالمي لتنوع المحاصيل

إن الجهاز الرئاسي،

إن يذكّر بأن الصندوق العالمي لتنوع المحاصيل (الصندوق العالمي) يشكل عنصراً أساسياً من استراتيجية تمويل المعاهدة الدولية في ما يتعلق بحفظ الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة خارج الموقع وإتاحتها؛

وإن يذكّر بأنه عملاً بالمادة 1(5) من دستور الصندوق العالمي، يعمل الصندوق العالمي بموجب التوجيهات العامة في مجال السياسات التي يقدمها إليه الجهاز الرئاسي للمعاهدة الدولية؛

وإن يذكّر بأنه عملاً باتفاقات العلاقات، يقدم المجلس التنفيذي للصندوق العالمي تقريراً سنوياً عن أنشطة الصندوق العالمي إلى الجهاز الرئاسي؛

وإن يشير إلى اعتماد برنامج العمل المتعدد السنوات الذي قد يتيح جملة أمور منها توطيد التعاون مع الصندوق العالمي من خلال تعزيز اتساق التوجيهات المقدمة في مجال السياسات؛

يأخذ علماء مع التقدير بتقرير الصندوق العالمي الذي يسلط الضوء على مساهمات الصندوق العالمي المهمة في تنفيذ المعاهدة الدولية؛

يرحب بزيادة التبادل بين مكتب الجهاز الرئاسي والمجلس التنفيذي للصندوق العالمي؛

يقدم توجيهات في مجال السياسات في الميادين الرئيسية التالية:

تعبئة الموارد

يرحب بتنظيم مؤتمر لإعلان التبرعات لصندوق الهبات التابع للصندوق العالمي المزمع عقده في أبريل/نيسان 2016 في واشنطن العاصمة (الولايات المتحدة الأمريكية)، مع الإقرار بأن المؤتمر سيشكل حدثاً رئيسياً لدعم تنفيذ استراتيجية جمع الأموال الخاصة بالصندوق العالمي واستراتيجية تمويل المعاهدة الدولية؛

يُرحَّب بمواصلة دعم مجلس صندوق اتحاد المراكز الدولية للبحوث الزراعية لتطوير النظام العالمي (اتحاد المراكز الدولية) للحفاظ خارج الموقع من خلال الانتقال إلى تمويل المجموعات المدرجة ضمن المادة 15 والتي يديرها اتحاد المراكز الدولية بتمويل كامل من صندوق الهبات التابع للصندوق العالمي؛

يأخذ علماءً باستراتيجية الصندوق الجديدة لجمع الأموال في الفترة 2014-2018 والتي تسعى إلى جمع هبات بقيمة 850 مليون دولار أمريكي بحلول عام 2018 وذلك على مرحلتين. وتتمثل المرحلة الأولى في بلوغ الغاية الأولى من الهبات الإجمالية وقدرها 500 مليون دولار أمريكي، مع التماس الجزء الأكبر من التمويل من الأطراف المتعاقدة لتمويل العمليات الأساسية المتعلقة بالمجموعات الدولية المدرجة ضمن المادة 15 من المعاهدة الدولية. وترمي المرحلة الثانية إلى رفع مستوى الهبات بقدر أكبر ليصل إلى مبلغ إجمالي قدره 850 مليون دولار أمريكي من أجل تمويل مجموعات وطنية مختارة من المحاصيل وغير ذلك من تكاليف طويلة الأمد، مع التماس الجزء الأكبر من التمويل الإضافي من مانحين من القطاع الخاص؛

يحثُّ الأطراف المتعاقدة وغيرها من الحكومات والجهات المانحة على توفير الدعم المالي لإنجاح مؤتمر إعلان التبرعات بهدف تعبئة ما يكفي من الأموال لضمان استمرار العمليات الأساسية المتعلقة بالمجموعات الدولية المدرجة في المادة 15 من المعاهدة الدولية والإقرار، من خلال هذا الدعم، بأن المساهمات تدعم تنفيذ استراتيجية تمويل المعاهدة الدولية؛

يدعو الصندوق العالمي إلى رفع تقرير عن نتائج المؤتمر إلى الدورة السابعة للجهاز الرئاسي، بما في ذلك عن التقدّم المحرز لتأمين تمويل طويل الأمد للمجموعات المدرجة في إطار المادة 15؛

يدعو الصندوق العالمي إلى دعم عمل اللجنة الاستشارية المخصصة المعنية باستراتيجية التمويل خلال فترة السنتين المقبلة لوضع تدابير لتعزيز عمل استراتيجية التمويل الخاصة بالمعاهدة الدولية، بما في ذلك تحسين التكامل بين مختلف عناصرها وتحديد غايات تمويلية لها؛

يدعو الصندوق العالمي إلى مواصلة تعاونه مع المعاهدة وإلى توطيده من أجل تعبئة الموارد، لا سيما الأنشطة المشتركة لجمع التبرعات بهدف تعزيز أوجه التكامل والتآزر وتنفيذ مختلف عناصر استراتيجية التمويل.

المسائل العلمية والفنية

يُرحَّب بالدعم الذي يقدمه الصندوق العالمي لمتابعة تنفيذ المعاهدة الدولية ومواصلة وضع نظام كفؤ ومستدام للحفاظ خارج الموقع كما يرد في المادة 5(هـ) من المعاهدة الدولية، بما في ذلك خطط لتمويل مجموعات وطنية مختارة من المحاصيل،

ويوصي الصندوق العالمي بمواصلة القيام بذلك على نحو يكمل ويعزز بصورة متبادلة الدعم المقدم إلى مثل هذا النظام من خلال عناصر أخرى من استراتيجية تمويل المعاهدة الدولية، واتباع التوجيهات المنتظمة التي يعطيها الجهاز الرئاسي؛

يُثني على المبادرة التي أطلقها الصندوق العالمي بغرض تطوير نظام يسمح بتحديث "الاستراتيجيات العالمية لصون المحاصيل" بشكل دائم ويقرّ بأنها تشكل وثائق توجيهية أساسية لنظام عالمي فعال ومستدام لصون الموارد في مواقعها والتي تشهد تعاون بنوك الجينات لدى الأطراف المتعاقدة مع المؤسسات المنشأة بموجب المادة 15 بصورة شفافة ومتكاملة؛ **ويطلب** إلى الصندوق العالمي وإلى أمانة المعاهدة نشر هذه الاستراتيجيات وإبرازها من خلال الأنشطة الإعلامية التي يضطلع بها كل منهما؛

يشيد بالصندوق العالمي على قيامه بإنشاء نظم لإدارة الحد الأدنى من الجودة، على أن تنفذها جميع بنوك الجينات التي تحظى بدعم طويل الأجل من الصندوق **ويرحب** بالتزامه دعم بنوك الجينات المرشحة لاستيفاء هذه المعايير؛

يشجع الصندوق على تحديد التدابير، بما فيها الاستراتيجيات العالمية لصون المحاصيل المذكورة أعلاه، والتي يمكن من خلالها معالجة الثغرات الموجودة في النظام القائم للصون خارج الموقع، أي إدراج مجموعات من خارج نطاق بنوك الجينات التابعة لاتحاد المراكز الدولية للبحوث الزراعية، وتحسين الآليات الاستشارية ووضع هيكلية للإدارة والتنسيق بعد انقضاء فترة وجود برنامج البحوث في بنوك الجينات التابعة للمجموعة الاستشارية للبحوث الزراعية الدولية، وإدراج مثل هذه التدابير في تقريره إلى الدورة السابعة للجهاز الرئاسي والعمليات ذات الصلة في الفترة الفاصلة بين الدورات؛

يوصي بأن يسعى الصندوق العالمي إلى توطيد تعاونه وتكامله مع المعاهدة وإلى تطوير مقاربات برامجية وتأزيرية بقدر أكبر على مستوى المشاريع.

نظام المعلومات العالمي

يشيد بالصندوق العالمي على تعاونه الوثيق مع أمانة المعاهدة في ما يتعلق بنظام المعلومات العالمي، من خلال جملة تدابير منها العمل بصورة مشتركة على تطوير نظام Genesys ومبادرة DivSeek، بما يتماشى مع أهداف المعاهدة وأحكامها، لا سيما المادة 17؛

يشجع الصندوق العالمي على أن يدعم، في إطار أنشطته، التآزر والتكامل مع برنامج العمل بشأن نظام المعلومات العالمي، إقراراً بولاية الجهاز الرئاسي وقدرته على وضع المعايير، وإلى مواصلة التعاون بشكل وثيق مع أمانة المعاهدة الدولية للعمل معاً على تيسير مبادرة DivSeek؛

يدعو الصندوق أيضاً إلى تعيين خبير واحد للمشاركة في اللجنة الاستشارية العلمية التابعة لنظام المعلومات العالمي ولتيسير تنفيذ المشورة والتوصيات الصادرة عنها في أنشطة الصندوق العالمي ذات الصلة.

التواصل والتوعية

يوصي الصندوق العالمي بمواصلة تنسيق أنشطته الخاصة بالتوعية والتواصل وتنظيمها بصورة مشتركة، حسب المقتضى، مع المعاهدة الدولية بما في ذلك في سياق تسليط الضوء على أوجه التكامل بين عمل المعاهدة الدولية والصندوق العالمي؛

يدعو رئيس الدورة السابعة للجهاز الرئاسي ومكتبها إلى الاستمرار في تيسير التعاون مع رئيس الصندوق العالمي ومجلسه التنفيذي من خلال اتباع الممارسات المعتمدة في فترة السنتين الجارية؛

يدعو الصندوق العالمي إلى تضمين تقريره إلى الدورة السابعة للجهاز الرئاسي المعلومات التالية:

التقدم المحرز لبلوغ الغاية الموضوعة بالنسبة إلى الهبات والخطط الرامية إلى تعبئة الموارد في فترة ما بعد 2018 نظراً إلى فائدة هذه المعلومات في تحديد الغاية التمويلية لصندوق تقاسم المنافع للفترة 2018-2023 خلال الدورة السابعة للجهاز الرئاسي؛

مساهمة الصندوق في سد الثغرات الحالية وتلبية الاحتياجات من خلال وضع نظام كفو ومستدام للحفاظ خارج الموقع كما ورد في المادة 5(هـ) من المعاهدة الدولية، بما في ذلك من أجل تمويل مجموعات وطنية مختارة من المحاصيل بشكل خاص.